

GAZETA DE TRANSILVANIA.

ANUL

AL XI-LEA.

N^o. 57.

Brashov, 12. Iulie

1848.

Осебіреа днтре революція Църеї ротънещї шї днтре алте революціи европене.

Маї днтъ съ лъштрим фърте вине идея революціей. Кънд зичем революціе (Revolution), съптем къ тотъл стръинї а днделеце прїн ачест къвълт револте съндероце, търърърї днфрїкошате, ресвоіе чївіле, репезїреа статълвї дн апархїе; фериаскъ Dъmneze! революція пѣ днсеампъ нїмїк дїн ачесте, чї прїн къвълтъл революціе се днделеце о скїтваре тоталъ пѣмї а ачелор леці шї гъверне каре прїн недрептатеа лор апъсъторе де попъръ пѣ маї пѣтеа фї сѣферїте, шї сѣпт каре попъръле цетеа фъръ а пѣтеа скъпа де сѣпт еле де кът пѣмї ка прїн о мїнъне. Бъгадї преа вине де сѣмъ, къ дн статърїле дн каре дрептърїле оменешї сѣпт партеа саѣ ачелор маї тълдї саѣ а тѣтърор сѣпшїлор, аколо революціїле ценерале сѣпт импосївіле, пентръ къ де шї се афлъ кътеодатъ знї оменї деспераці, къ сѣпце негръ, карїї ар вреа съ провѣкъ о скїтваре а лъкрърїлор, пѣ афлъ днсъ сїмпатїе де кът їаръш пѣмї ла пѣцінї деспераці, їар тоталїтатеа попорълвї дї фръпце шї дї днфръпъ неапърат. Де ачї ведем, къ дн Англіа де о сѣтъ апї дн коче шї дн Nordamerїка токма дела днтемеїереа репъвлїчеї пѣ се фѣкъ нїчї о революціе ценералъ, чї тотъ революція ачестор статърї стете шї маї стъ днкъ пѣмї днтр'о трептатъ реформъ шї скїтваре а лецівїрїлор къте дїн тїмо дн тїмо се афлъ переспъзеторе ла скопъл статълвї.

Че аѣ фѣкът Цара ромънеаскъ дн 11. Ізніе, революціе орї пѣмї револтъ? Съ пѣнем тълпа не къцет, сѣї жъдекъм вине скопъл мїшкърїї чел прїнчїпал шї съ рекънощем къ сѣпце рече, къ дн адевър, ачеа мїшкаре мерїтъ пѣмїреа де революціе. Маї зїзем одатъ съ пѣ къвълт ла персоне нїчї ла мїжлочеле респектїве дестъл де пѣціне прїн каре се порнї революція, чї съ рекънощем къ окїї лїмпезї де патїмъ, къ еа афлъ челе маї вїї сїмпатїї дн тоталїтатеа локвїторїлор, їар контрарїї еї сѣпт пѣмї о фрълтъръ а попъладїей, карїї дїн непорочїреа лор токма де ар авеа чел маї таре дрепт а се пльвїде асѣпра революціей, стаѣ днсъ дн чел маї греѣ препъс, къ еї о фак ачеаста пѣмї дїн интерес егоїстїк шї траг тотодатъ асѣпръш мѣстрареа, къчї пѣ даѣ шї еї тълпа къ попоръл дїн каре аѣ ешїт шї къ патрїа днтрѣ кареа шї дела кареа еї аѣ тот шї фъръ кареа сѣпт нїмїк.

Съ венїм ла днтревареа дїн фръптеа ар

тїколъмї пострѣ. Осебіреа днтре революція ромънїлор шї днтре алтеле европене стъ днтрѣ сїнгър пѣкѣт, каре есте: къмкъ дн алте статърї революціонате пълъ акъм пѣ саѣ днвїат нїме шї къ атът маї пѣцін аѣ аменїнгат чїнева къ днтревенїре арматъ, лѣкръ че дн Цара ромънеаскъ се фѣкъ шї пълъ акъм, се фаче шї пълъ дн ачесте мїнъте, шї се фаче фъръ а ащепта днтрѣ нїмїк десфъшърареа шї ресълтателе революціей аплїкате ла патрїе. Асфелїз Цара ромънеаскъ (тотодатъ шї Молдова) п'аре а се лѣпта пѣмї къ партїда реакціонаръ дїн сївъл сѣѣ, чї тотодатъ къ неконтенїта аменїнгаре а савїей тїранълвї Дамоклес асѣпра капълвї сѣѣ.

Ачеастъ днтрецівѣраре есте пълъ акъм сїнгъръ кареа дескърѣціа не чеї пѣцін кредїнчїошї, ле ретрѣцеа тълпа де ажъторїз дела лѣкрърїле гъвернълвї провїсорїз, фїндъле фрїкъ, ка пѣ къмва венїнд мѣскалїї, съ кадъ дн дїсградіа лор, ка шї кънд цара ар фї а мѣскалїлор, їар пѣ Царъ ромънеаскъ дн неакъл реакціа. Де шї дн пѣ сїмпатїе дѣла че пѣ връръ сѣ апере нїчї не гъвернъл къзѣт, акъм пѣ кътеазъ а пѣрта еполетеле нїчї сѣпт гъвернъл провїсорїз, чї дшї даѣ дїмїсіа, де фрїкъ, саѣ де пїсѣтъ, пѣ не пасъ, поъ не е мїлъ де несокотїнда ачелор оменї, карїї ар треввї сѣ щїе преа вине, къ Рѣсїа, ка орї каре алтъ пѣтере европеанъ с'ар фери а маї аплїка офїдерї карїї дшї вор фї дат дїмїсіа саѣ де фрїкъ, саѣ дїн некредїнъ, саѣ дїн сервїлісѣ; кабинетъл шї ценералїї мѣскълешї къноскъ фърте вине не оменї. Ної ачї, прекъм vede орї чїне днделецем не офїдрїї, карїї квїтаръ (quitée) формал, шї карїї прїн зрпаре пѣ маї сѣпт офїдрїї.

Тоте ачестеа п'ар треввї сѣ не дескърѣцеде нїчї не зп мїнът. Съ пѣнем къ днтрѣ адевър мѣскалїї къ кълареа тѣтълор трактателор некїтмадї шї неднвїадї де пѣртъ ка пѣтере сѣзеранъ, несѣферїці де паціа днтрѣгъ ромънъ вор венї шї вор кълка не ачел пѣшълт кърат ромънеаскъ, не каре ар треввї сѣл апърѣм къ чеа маї де пре зрпъ пїкътъръ де сѣпце: че ва зрпа де ачї? пѣтеа вор еї рестаъра лѣкрърїле дн въгашърїле веки? нїчї одатъ, нїчї не о лѣпъ. Лъгадї сама, къ мѣскалїї де азї днколо пѣ маї аѣ а фаче къ вр'о кътева фамїлії арїстократїче, чї къ паціа днтреагъ, каре къ тот деспотїсѣмъ че о апъсѣ, їатъо дндълчїтъ, пѣтръсѣ, шї днфълкъратъ де фертектъл лївертѣдїї днтотма ка о жпнъ дїн фервїптеа клїмъ мерїдїоналъ днкъптатъ де пѣтереа аторълвї. Домнїлор въ рѣгъм не тот че аведї вѣп шї сѣѣпт, фїевъ дн пѣкѣтъл аче-

ста де довѣдѣть нѣкар нѣмаі пѣртареа кѣпиталеі Бѣкѣрѣці.

Ачѣста авіа апѣкасе а гѣста лібертатеа кѣнд дн 14. Ізніе адекъ а треіа зі ла о сіпгѣрѣ фамѣ, кѣ воіеріі с'ар гѣті а кѣтма не мѣскалі се адѣнарѣ кѣ мѣіле, алергарѣ ла мітрополітѣл вѣде ера адѣнаці воіеріі ші а-меріонарѣ кѣ тѣте релеле дака чінева ар кѣтеза а кѣтма не дѣштані дн царѣ; мітрополітѣл ші воіеріі скѣнарѣ нѣмаі кѣ фѣгъ-дѣнда кѣ дн зрѣтѣореа зі вор депѣне кѣ тоді жѣрѣшѣтѣл не нова констітѣціе.

Пѣртареа ачелѣіаш попор вѣкѣрѣщеао ла контрареволѣціа дн 19. Ізніе о кѣноѣдеці.

Дн 30. Ізніе вѣзѣрѣді кѣ ачелаш попор не конѣсѣ де капіі сѣі, каре парте маре ера ла мѣнді ші дн Брашов стѣрсе рекѣтареа лор ші рѣстѣроѣ кѣтѣмѣтіа.

Аді чітіт іарѣш кѣ че вѣкѣріе прімірѣ орашеле Плогіці, Фокшані, жѣдеделе Дѣт-вовіда ші Олтѣл, Кѣтпѣл лѣнг, скѣрт тѣте зпгѣрїле дѣрїі нова лібертате.

Де вѣкѣріа попорѣлѣі дѣран нѣ кредем сѣ вѣ маі дѣноіці.

Дечі вѣ дѣтревѣт, че вор нѣтеа фаче мѣскаліі ші тѣрчіі кѣ веніреа лор дн пріпчїпате.

Сѣ не дѣцелецет фѣрѣдеце ші фѣрѣ нїчі о патїмѣ.

Ал доілеа. Мѣскаліі вор перде ші змѣра де сімпатїе дн партеа ромѣнілор, дн кѣт прекѣт ромѣніі дѣаїнте кѣ 20. 30 апї нї авѣа де кѣрїніі вѣні. ашеа акѣт ді вор рѣнѣтѣра дѣтре аї лор дѣштані. Бѣ маі рѣнецім одатѣ, денерациа ромѣнѣ дела 1848 нѣ маі есте чеа дела 1828. Зѣчі де мїі де ромѣніі стаѣ гата а се арѣка дн чел маі маре перікѣл пѣтрѣ о сіпгѣрѣ ідеа дѣврѣкатѣ дн ворѣа націоналітате, дн кѣт зп тіран орі каре ар трѣвѣі сѣ стѣрпїаскѣ пре тоці націоналіі пѣтрѣ ка сѣ пѣтѣ свѣжга ачест пѣтѣлѣт. Дѣсѣ нїчі атѣчї нѣ л'ар нѣтеа доміі дн паче, пѣтрѣ кѣ капетеле челор кѣзѣді ар фї капете де ідрѣ, дн зѣл тѣіат ар рѣсѣрї тот кѣте 7 алтеле. Рѣсѣв-пареа колкѣтѣоре с'ар стрѣпѣлѣтѣ дела татѣ ла фїіѣ, ші пої нѣ маі кѣноѣдем мїжлѣче, дн каре ачѣста дела 1848 дѣколо сѣ се маі пѣтѣ апѣса ші сѣгрѣта.

Ал треїлеа. Токма пѣтрѣ кѣ спірїтѣл націонал ші патріотїк апѣкѣ а се денѣпта ла ромѣніі дѣтрѣ о мѣсѣрѣ атѣт де маре, не кѣт мѣлді дн орѣвіа лор деспрѣдѣтѣоре н'ар фї кѣрѣзѣт нїчі одатѣ, націоналіі ла о дѣтѣмларе де інѣасїе стрѣпѣлѣтѣ, фїціі преа сіпгѣрї кѣ нѣ вор ста кѣ мѣніле дн сіпѣ, кѣт стѣтерѣ пѣрїодїі лор ка не ла 1812 кѣнд лі сѣ фѣрѣ Бѣсаравїа, чї вор кѣтріера Европа дѣтреагѣ, кѣтѣнд ажѣторїѣ ші арме стрѣпѣне, сїре ашї скѣпа патріа де свѣжгареа стрѣпѣлѣтѣ, ла каре нїме алтѣл нѣ аре дрѣнт де стѣпѣлїре де кѣт нѣмаі паціа Молдаво ромѣнѣ. Фїевѣ де дѣвѣдѣтѣрѣ аша сѣ трѣціі нево-сітеле пропаганде але полонїлор, італїанїлор, петїїлор ш. а. Ачест адеврѣ дн рекѣоск дѣшїі мѣскаліі; пѣтрѣ ачѣеа дѣтре алці діпломатїі аї лор Дн. Дасков консѣлѣл денерал скрїсѣсе не ла а. 1845 солѣлѣі рѣсѣск

Medem ла Віена, кѣтѣкѣ дѣтре алте канале де пропагандѣ націоналѣ, кѣтаре газете ромѣнѣціі ар трѣвѣі неапѣрат опрїте дн прїпчїпате „пѣтрѣ кѣ, зічеа Дѣлі, ачесте газете пот деѣенї де тот перікѣлѣсе плаѣврілор, че гонѣде політїка рѣсаскѣ.“ Ш. а. ш. а. Австріачїі пѣсерѣ мѣпа не ачѣа депѣшѣ; дѣсѣ міністерїл лор де атѣчї корѣнт кѣт ера, шї кѣт нѣ ва маі фї алтѣл, се лѣневі а дѣтреѣа маі кѣ деадїнсѣл каре ар фї ачелѣа плаѣвріі че гонѣде політїка рѣсаскѣ дн прїпчїпате. — Ної сѣтѣем сіпгѣрї, кѣ дѣтреѣареа ачѣста де азї дѣколо о ва фаче Европа дѣтреагѣ.

Шї акѣт зп кѣзѣт кѣтрѣ тоці воіерїі ші вѣрѣаціі де стат аї дѣрїлор ромѣнѣціі.

Домїлор! Партида револѣціонарѣ кареа де ла 11. Ізніе ажѣнсѣсе ла кѣртѣ дн Цара ромѣнеаскѣ орі аѣ фѣкѣт вїне кѣ аѣ револѣтат, орі аѣ фѣкѣт рѣѣ маре; орі саѣ преа грѣвіт кѣт зік мѣлді, орі аѣ дѣтрепрїнс мїшкарѣа ла тімпѣл дорїт, кѣт о кѣреа дѣкшїі: пої не тѣтѣ дѣтѣмлареа не дїнем де прїпчїпїлѣ кѣ, дакѣ се фѣкѣ чѣва че нѣ се маі пѣте десфаче, атѣчї нїчі лашѣн-тадііле нѣ ажѣтѣ нїмік, нїчі дѣнѣзѣчѣнїле нѣ фолосѣск, нїчі дескѣрацілѣ нѣ не скапѣ; чї се чере а се лѣа о дїрѣпчѣне пайнте, а пѣлті сїре ачѣеаш ка сѣ ешї ла зп дѣрп зѣдеѣа. Дечї пої апѣлѣт ла патріотїсѣл Дв. не каре де атѣтеа орі дн рѣсѣнаці дн гѣрѣ; вѣ рѣгѣт не тот че авѣді вѣн шї сѣлѣнт, не нѣтеле патріеї Дв., каре вѣ кѣскѣ шї вѣ вѣрїчі, не патріотїсѣл Дв. ал кѣ-рор вїіторїѣ есте легат, контопїт кѣ вїіторїл ачелѣі патріе, не вѣрѣденїа кѣдетелор Дв. не каре жѣрадї кѣ ізѣці ачѣастѣ патрїѣ шї ачѣастѣ паціе. дѣлѣтѣрадї орі че патїмѣ саѣ інтерес дн парте, арѣокаціѣ кѣ денеросїтате шї вѣрѣвѣдіе асѣпра кѣрѣлѣлі лѣкѣрѣлор, арѣтаціі акѣтма дн фантѣ, кѣ дн аде-врѣ адї фост шї сѣптеці патріодї; даціне де мїнчѣнѣ не тоці кѣціі не вом фї дѣноїт мѣкар не зп мїнѣт де кѣратѣл Дв. патріотїсѣт; дѣорѣзѣтаціне зік кѣ фантеле шї пої вѣ вом мѣлдітї. Дїцідїѣ дн плаѣвріі, пре-кѣт п'аціі фост нїчі одатѣ, шї — не капетеле пѣстре жѣрѣт кѣ пої нѣ нѣмаі вѣ вом фї рекѣоскѣторї, чї тот одатѣ вом грїжіі ка нѣтеле Дв. сѣ вѣ стрѣлѣче глорїос дн по-стерїтате. Дѣкѣ одатѣ: Акѣтма сѣ арѣтаціі кѣ сѣптеці патріодїі дѣцелепціі шї неїн-тересаціі. —

МОНАРХІА АВСТРІАКѢ.

ВЕНГРІА. Пѣща. Дїета дн 11. Ізніе дѣпѣ о фѣрѣнте провокаре а міністрѣлѣі Кошѣт вѣтѣ кѣ маре вѣкѣріе о арматѣ де 200,000 солдаді шї зп дѣпрѣмѣт де 42 мїл. фїор. арц. Дн сѣтеле ачѣстеа се вор рї-діка акѣт дѣдатѣ 40 мїл солдаді шї 12 мї-ліѣне ф. арц.

Орадїа. Счѣне сѣпѣерѣсе с'аѣ дѣтѣм-лат дн Бѣїш, зѣде мѣлдітеа романїлор воїеа а алеце пре вѣрѣватѣл де рѣнѣте Іоан Драгош, фостѣл жѣде ал повїлілор. — Шї дн чїркѣлѣ Борѣдѣлѣі зѣде асѣтеле мѣлді-

mea romanilor връх а адеце пре зп roman anume Борош, — prin атъкареа magiarilor, че дп амбе локъриле ера дп minoritate ка 1—4, фъръ рѣспѣндиги. —

Din конференца епископilor католичі аі Țugariеі дп Пеща circa 4- Ізліе динѣтъ, се дпозтерпичіръ прѣриодиле сале, фие каре, ші прѣриптеле Erdѣлі еписк. пострѣ ші dede по-рѣнкъ ка фие каре протопоп дп districtъа съѣ (ла поі дп districtъа Фернаш 24 Ізліе) а динѣ адзѣри, дѣпъ ачееа синод diechezan, ла поі дп 27. Август тот кал. поѣ. — De mi-раре къ дптре поитѣриле спре десватере клерѣлѣ пропѣсе, къ стрѣлѣчѣтъ абнегаѣе а епископilor фѣгѣреазъ ші адецереа протопо-пilor prin candidaѣия клерѣлѣ districtъал! — Апоі адзчереа дп diechezъ а вѣлѣгѣрилор Ба-сіліди!!! — O Domne! —

КРОАЦІА. Дппѣчѣрѣа къ зпгѣрїі prin миѣлочѣрѣа архидѣчелѣ Іоан пѣ се пѣтѣ фаче, дин прѣчинѣ къ ачест маре вѣрват порнї къ грава дин Виена ла Франкѣрт, prin зрмаре дптре ванѣл Јелачич ші министерѣл зпгѣреск пѣ се пѣтѣ дпчерка о апропѣере. Din Кро-аѣия ниѣ зп депѣтат пѣ мерсе ла dieta Țu-гариѣі, де кѣт пѣмаі дела Есек.

Деспре кѣлкарѣа рѣшилор дп prin-ѣипателе ромѣне opinia дп Виена есте а-чѣаста: Семѣпѣтѣра трактателор дела Бѣк-рѣщї (1812 кѣнд се перѣѣ Бѣсаравїа ші Адрианопол 1829) арѣкатъ prin непѣтїнда ші пѣтѣлѣѣа сїстемеі веке европене есте съ фие сечератъ акѣта. Астѣдатъ рѣшиі дпче-пѣрѣ къ рѣстѣрпареа кабинетѣлѣ лѣи Рѣшид паша дп Константинопол, кѣчї ачѣла преа-ѣїа лѣкра де капѣл съѣ, іар дп локѣл лѣи се пѣсе алѣл прїмиторїѣ де рѣвле. Елерѣї-осѣл Стретфорд Санинг солѣл Анѣліеі пѣ ера лѣпѣгъ Пѣртѣ. Солѣл франѣозеск prin рѣстѣрпѣтѣреле дин Парїс ера мѣлт смїнтїт дп лѣкрареа са. Солѣл авѣтриак пѣ се пѣртѣ кѣт ар фї трѣвїт, чї тот дѣпъ сїстѣма веке. Аѣенѣїї Авѣтриѣі дин прїнѣипате славі шї фї-кошї се дин де інѣтрѣкѣїиле кѣпѣтате чїне-ѣїе де кѣнд, ка съ деа мѣпа дптрѣ тѣте къ консѣлїї рѣсеѣїї, карїї дп дос дї деспрѣѣвѣск; дптрѣачѣеа тот консѣлѣл мѣскѣлеск prin пѣртареа са тїранїкѣ адѣсе пе воїерї ла деспераѣїе шї фѣкѣ ка съ спарѣгъ револѣ-ѣїа, пѣнтрѣ ка ашеа протекторѣл съ аївѣ прїлеж а окѣпа прїнѣипателе. Сѣлтанѣл про-вокат прїетїнеѣе де мѣскалї дѣкѣ пѣ ва лї-псї а трїмїте ка де мѣртѣрїе зп корп де о-кѣпаѣїе, prin каре се ва змїлї маї мѣлт. Дпсъ Европа ниѣ ва тѣчѣ, ниѣ ва пѣне мѣ-пїле дп сїп ла ачѣастъ кѣлкарѣе ходаскѣ шѣл. шѣл. (Gaz. ziv. Nr. 190).

АВѣСТРІА. Виена, 14. Ізліе. Dieta дѣкѣ пе фїїнд комплетъ дїне пѣмаі адзѣри прѣгѣтїторѣ. Есте лѣкрѣ кѣрїос, къ мѣлѣдї депѣтадї маї вѣртос дин Галїѣїа пѣ кѣпоск лїмѣва немѣеаскѣ, іар дп лїмѣва лор матерїѣ пѣ сѣлт дпѣелешї де нїмїнї.

Венеѣїа. Дп 3. Ізліе адзпанѣа кон-ѣїематъ де гѣвернїѣл провїсорїѣ ал Венеѣїеі дїнѣ о шѣдїнѣдъ дп карѣа ера фадѣ 128 де-пѣтадї. Матерїа серїоселор консѣлѣтѣрї о dede маї вѣртос планѣл де а се дптрѣпа къ Сар-

dїnїа, дѣпѣче prin револѣѣїїне се рѣпсе де кѣтрѣ Авѣстриа. Десватерїле се дптїнсерѣ пѣлѣ дп 4 кѣнд адзпанѣа къ маїорїтате де 122 дп контрѣ пѣмаї ла 6 воѣтѣрї декретѣ дптрѣрпареа четѣдїї шї а провїнѣїеі Венеѣїа къ Сardinia токма прѣкѣтм декре-тасе дѣзѣлѣї шї провїнѣїа Ломбарѣїа а се контопї дп ачѣеаш Сardinїѣ. Дадатъ апої адзпанѣа депѣтї зп поѣ гѣвернїѣл провїсо-рїѣ. — Дптре ачѣестѣа дїнѣтѣл Венеѣїеі есте окѣпат тот де оѣїрї авѣстриаѣе, дпса четатеа е стрѣмторатъ; атѣта пѣмаї къ ачѣаста арѣ ла 21 мїї осташї, артїлерїѣ шї провїант де-стѣл дп лѣзотрѣл съѣ. Дпчеркѣрї де паче се фѣкѣрѣ дин поѣ, къ че рѣсѣлат, се ва а-фла маї тѣрѣїѣ. Dieta ѣрманѣл дпдаторѣ пе Баварїа шї Саксонїа ка ла о трѣвїнѣдъ марѣ съ деа ажѣторїѣ Авѣстриѣі.

(Oestr. Zeitung ш. а.)

ЦАРА РОМѣНЕАСКѣ ШИ МОЛДОВА.

Іа шї. Акѣта пѣ маї дпканѣе аїчї о дп-доїалъ деспрѣ венїреа рѣшилор.

Дѣпъ че ла 6. Ізліе к. поѣ трѣкѣрѣ 2 полѣкѣрї кѣзачї пе ла Леова дп Молдова, аѣентѣнд врѣо 24 мїї рѣшї пѣнтрѣ Валахїа Астѣзї сеара ла 7 чѣасѣрї дптрарѣ 4000 рѣшї де Infanterie, шї 2 сѣте кѣзачї шї 2 ватерїї артїлерїе пе шѣсѣл копѣвлѣ дп Іашї зѣде шѣѣ фѣкѣт лагѣрѣ. Врѣо кѣтева мїї сѣлт хотѣрїте дп зрѣтъ пѣнтрѣ гранїѣеле Трансїл-ванїе шї але Бѣковїнеі.

Команда арѣ пѣсте трѣпе вестїтѣл Дїз-хатѣл; солѣдїї рѣшї че аѣ сосїт астѣзї сѣлт славі, шї маї тоѣї рекѣрѣдї; деспрѣ о дїперѣ марѣїалъ ка а ромѣнїлор поѣїрї пѣї ниѣ о зрѣтъ; сѣрманїї сѣлт остѣнїдї де страпаѣеле дрѣмѣлѣ, ла врѣо 40 шѣѣ гѣсїт гроапа дп Молдова дела а лор порнїре дин Сѣкѣленї. —

Тодї консѣлїї аѣ протѣстат асѣпра дп-трѣрїї рѣшилор, пѣмаї консѣлѣл саѣ аѣентѣл ав-стриан мї съ вѣаре, къ (пѣлѣ астѣзї) пѣ. Пѣн-трѣкѣ марѣ інѣтрѣкѣїї. *

Іатъ кѣт се пѣзѣск трактателе шї па-ролеле дїпломатїче! — Ної дпкрѣдїнѣтм пе пѣвлїк, къ авѣт ѣїре офїѣїалъ дела Інсѣрѣк дин 3. Ізліе, кѣпрїнѣзѣторѣ къ, прїнѣипеле Ес-терѣхазї провокѣ пе амбасадорѣл рѣсѣск ка съ декларѣе кѣрат дакѣ Рѣсїа арѣ дп кѣѣет де а кѣлка дп прїнѣипателе данѣвїанѣе къ о-ѣїрї шї къ че скоп ар фаче ачѣаста. Рѣ-сїнѣпѣл солѣлѣї рѣсѣск фѣ: „Пѣлѣ кѣнд дин пѣрѣїле зпгѣрѣщї пѣ се ва дптѣмпла врео інѣвасїе дп прїнѣипате шї пѣлѣ кѣнд аѣоло лїнїѣеа пѣвлїкѣ пѣ се ва тѣрѣвѣра, оѣїрї мѣ-скѣлѣщї пѣсте Прѣт пѣ вор трѣче; іар ла дин контрѣ еле вор пайнта дп пѣтереа тра-ктателор.“

Vede орї чїне, къ ачѣест рѣсїнѣс вѣреднїк де дїпломатїа рѣсаскѣ фѣ пѣмаї о таскѣ ле-гѣторѣ де окї, токма кѣтм фѣкѣсе шї Карол Алѣерт пайнте де кѣлкарѣа дп Ломбарѣїа. Ниѣї інѣвасїе дин пѣрѣїле зпгѣрѣщї дп прїнѣи-пате се фѣкѣ, ниѣї револте сѣпѣерѣсе дп прїнѣипате пѣ зрмарѣ; ниѣї кѣлѣѣетм врезп трактат, карѣ съ деа Рѣсїеі чѣл маї пѣѣїн дрѣпт де а окѣпа прїнѣипателе ла орї че прї-

леж де нѣмѣ; дѣн конгрѣ пої шѣм пѣмаї трактате, каре прѣнѣпѣтелор реквѣск дрептѣла де а цѣне мѣлѣне пентрѣ паза лѣнѣнеї пѣвлѣче, дрептѣла де а траѣе пе гѣверне ла сокотѣалъ дѣн овѣщѣї адѣнѣрѣ, дрептѣла де а реформа конститѣцѣя, шѣ — дрептѣла порѣцѣї де пѣтере сѣзеранъ.

Бѣквѣрѣцѣї. Гѣвернѣл провѣсорѣс спре а пѣстра лѣнѣшеа пѣвлѣкъ дѣн тѣтѣ прѣвѣнѣца словозѣ шѣ аѣеастѣ прокламаѣе:

Дрептѣте фрѣцѣе, дѣн пѣтеле пополѣлѣї ромѣн. Гѣвернѣл провѣзорѣс. Фраѣцѣлор лѣкѣиторѣї аї капѣталеї!

Дѣнтѣмплѣрѣле дѣн 30. Іѣнѣе сѣнт фрѣмоасе ка револѣцѣя дѣн 11. Ромѣнѣї с'аѣ арѣтат вреднѣчѣї де лѣбертате пѣсѣферѣнд о зѣтѣкар дѣспѣтѣзмѣла че редѣмѣясе. Історѣя ва пѣстра помѣнѣреа аѣестор зѣле, шѣ ѣенѣраѣя вѣїтоаре ва профѣта кѣ реквѣнѣцѣнѣцѣ де дрептѣрѣле че адѣї кѣцѣїгат. Дар, фраѣцѣлор, кѣ кѣт фапта е маї шѣреаѣцѣ, атѣт авѣзѣл о дѣнегрѣше маї кѣ месѣре, кѣ кѣт ѣа мерѣтѣ а траѣе прѣвѣреа лѣшеї шѣ апроваѣя наѣїлор лѣбере, атѣт мѣчѣле рѣсѣнѣрѣї шѣ проаствеле патѣмѣ сѣнт маї пѣвреднѣче де дѣнѣса. Дѣн аѣеа зѣ а редѣнѣнѣрѣї дрептѣрѣлор че ера сѣ ле перѣдем ѣарѣшѣї прѣнѣ инѣрѣцѣїле врѣжѣташѣлор поѣнѣрѣї, о парте дѣн пород, амѣцѣїдѣї пѣгрѣшѣїт ѣарѣшѣї дѣн инѣрѣцѣїле лор, шѣ де кѣцѣїва оаменѣї фрѣрѣ прѣѣепере пентрѣ каре кѣвѣнѣтѣл лѣбертате ва сѣ зѣкѣ неорѣнѣнѣнѣлѣ шѣ пѣсѣпѣнѣре ла леѣї, о парте де пород, зѣѣем, пѣвѣлѣнд ла каселе зѣнор партѣкѣларѣї аѣ адѣс снаїма шѣ гроаза дѣн лѣкѣїнда лор, аѣ здрѣвѣїт тот че ле а ешѣїт дѣнѣїнѣте, шѣ аѣ фрѣкѣт пе воїторѣї де рѣѣ сѣ гѣсѣаскѣ прѣлѣжѣїт а зѣѣе кѣ ромѣнѣї пѣ сѣнт прѣгѣтѣцѣї пентрѣ инѣтѣнѣцѣї лѣбере. Ної крѣдем кѣ зѣнѣї дѣн аѣеї оаменѣї че аѣ сѣферѣїт пот ѣї вѣнѣоваѣї дѣн трѣкѣтѣл лор, дѣї крѣдем вѣнѣоваѣї де време че аѣ трас асѣпрѣле зра пѣвлѣкѣ. Дар чеа маї марѣ пѣдѣапсѣ пентрѣ чеї рѣї е пѣнѣтѣнѣца де а маї ѣаѣе рѣѣ; дар дрептѣла де а пѣдѣпѣї крѣмеле есте пѣстрат леѣїлор, есте дѣнкрѣдѣнѣдат гѣвернѣлѣї че ле екѣекѣтѣ; шѣ, кѣнд аѣест гѣвернѣ есте алес де попол, есте лѣзат дѣн сѣнѣл сѣѣ, а пѣсокѣтѣї ѣїнева леѣїле шѣ а паралѣса пѣтереа гѣвернѣлѣї ва сѣ зѣкѣ а пѣкѣтѣї дѣнпрѣтѣва наѣїеї.

Гѣвернѣл провѣсорѣс дѣнѣїт дар пе пополѣлѣ ромѣн ла модѣраѣїе шѣ вѣлѣнѣде. Ел прѣтѣстѣаѣзѣ, дѣн прѣвѣнѣ кѣ тоѣї ромѣнѣї вѣнѣкѣнѣтѣторѣї, дѣнпотрѣва ѣрѣї кѣрѣї акт де асѣменѣеа патѣрѣ, шѣ сѣ сокѣтѣше дѣнор а дѣклара кѣ ва дѣнтрѣвѣнѣца тоатѣ пѣтереа че ї с'а дѣнкрѣзѣт де попол ка сѣ дѣнѣрѣнѣе асѣменѣеа зрѣтѣрѣї че пѣ ар ѣаѣе де кѣт а пѣта глѣорѣя револѣцѣїеї шѣ оѣоареа наѣїї ромѣне.

Мѣмѣрѣї гѣвернѣлѣї.

Неѣѣїт мѣнѣрополѣтѣл ѣнѣгровлаѣїеї. І Е. Іад. І. Кѣмпѣнеанѣ. N. Бѣлѣчѣскѣ. N. Мѣнѣко. Np. 167, авѣл 1848, Іѣлѣ 4.

Кѣнд се кѣрѣцѣ атмосѣера прѣнѣ темпѣстате пѣ се пѣте ка сѣ пѣ зрѣмеѣе шѣ кѣте о стрѣкѣѣѣне пе зѣнде пѣ трѣвѣїе. Ашеа шѣ ла Бѣквѣрѣцѣї де шѣ дѣн алѣтѣрѣре кѣ алѣе револѣцѣїеї евронѣе пѣнѣл акѣт се дѣнтѣмплѣрѣ че ле маї пѣцѣїне есѣесѣрѣї, тотѣш ла врео дої вѣрѣваѣї се зрѣмарѣ дѣмѣстрѣрѣї пе каре аѣеїа пѣ ле мерѣта, кѣчѣї аѣеїа дѣнѣ о пѣїнѣя тѣтѣрор пѣ сѣнт оменѣї рѣї, чѣї пѣмаї слабѣї дѣн о вѣнѣеѣцѣї фрѣеаскѣ. Алѣтеле ѣарѣш пѣ се фрѣкѣрѣ кѣт се вѣстѣсе дѣн ѣврѣѣреа дѣнѣѣе; ашеа пе маїорѣл Лѣкѣстѣанѣнѣ нѣмѣнѣї пѣ лаѣ атѣнс (прѣкѣт се пѣвлѣкасе шѣ дѣн Np. 52).

Іашѣї, маї поѣ $\frac{2}{14}$. Іѣл. Ла порѣнѣка гѣвернѣлѣї де а се словозѣї лѣсте де сѣвѣскрѣнѣцѣї пе ла корпорѣѣѣнѣле орѣшанѣлор кѣ дѣнѣдѣторѣїре ка сѣ еасѣ дѣнѣїнѣтеа рѣшѣлор кѣ пѣне шѣ кѣ саре, аѣеѣїа зрѣнѣнд пѣлѣеї вѣкѣрѣенѣлор пѣ воїрѣ а се сѣвѣскрѣїе аѣарѣ де прѣа пѣдѣнѣї, дѣн кѣт Іаковѣке прѣсѣдѣнтѣлѣ кѣпѣталеї ешѣї дѣнѣсѣїт маї пѣмаї де мѣлѣдѣїмеа еврейлор. — Рѣшѣїї карѣї трѣкѣрѣ пе ла Леов трасѣрѣ дрепт кѣтрѣ Фокшанѣ. D. Л.

ХРОНИКѣ СТРѣНѣ.

Цѣрѣманѣя. Франкѣфѣрт ла М. 7. Іѣлѣе. Комѣсѣїзѣнеа трѣвѣлор де вѣтае пѣмѣїтѣ прѣнѣ дѣїта Цѣрѣманѣїеї аѣ прѣпѣс аѣестѣлашѣї зрѣтѣторѣїлѣ проїекѣтѣ: арѣмарѣеа ѣенѣралѣ а попорѣлѣвѣї. Дар ѣїїнд кѣ аѣеаста пѣ сѣ пѣте аша кѣрѣнд дѣнѣїнѣца, деокѣмѣдатѣ сѣ се рѣдѣѣе 340,000 де вѣрѣваѣї спре а сѣ адѣѣога ла арѣмата Цѣрѣманѣїеї. Аѣеаста сѣмѣт, каре пе тѣте статѣрѣїле цѣрѣманѣе сѣ ва дѣнѣнѣрѣцѣї дѣнѣ о асѣменѣеа пропорѣцѣїне, пѣ сѣ ва пѣне пѣмаї де кѣт пе пѣѣїор де вѣтае чѣї пѣмаї ва ѣї орѣганѣсѣтѣ шѣ дѣнпрѣїсѣ дѣн арѣме, ка ла време де пѣвое дѣн сѣкѣрт тѣмп сѣ се поатѣ гѣтѣї спре а ѣї дѣнтрѣвѣнѣдатѣ дѣн вѣтае. Комѣсѣїзѣнеа зѣѣе, кѣ прѣнѣ рѣдѣкарѣеа аѣестор 340,000, пѣнѣтрѣл арѣматеї цѣрѣманѣе с'ар сѣї ла 910,000 вѣрѣваѣї. Кѣ окѣсѣїзѣнеа дѣсѣватѣрѣїї проїекѣтѣлѣї аѣестѣвѣя се ворѣї шѣ дѣспре арѣмата рѣсѣїеї шѣ а фрѣанѣцѣї, шѣ анѣтѣе Домѣнѣл Радѣвѣїд дѣн Прѣсѣїа зѣсѣ, кѣ Рѣсѣїа дѣн тѣмп де вѣтае, поате скоате 400,000 де осташѣї пѣсте гравѣїдѣї аѣарѣ де трѣпѣле сале дѣн Кѣзѣкас; ѣар че сѣ атѣнѣе пѣтереа де Фрѣанѣїеї, дѣнѣса арѣе асѣзѣї 480,000 де вѣрѣваѣї дѣн прѣвѣнѣ кѣ чеї дѣн Алѣїр, ла каре маї адѣѣогѣнд шѣ че ле 300 батѣлѣїне гарѣѣ, кам врѣо 300,000 каре дѣн сѣкѣрт тѣмп сѣ вор пѣне пе пѣѣїор де вѣтае, есе зѣн пѣнѣнѣр де 780,000 ѣечѣорѣї. Воїсѣареа асѣпра проїекѣтѣлѣї аѣестѣвѣяшѣї с'аѣ атѣнѣат пе 8 зѣле, ка аша ѣїе каре сѣ авѣѣ тѣмп де а кѣѣѣета дѣспре дѣнтрѣварѣеа аѣеаста атѣт де ѣнѣрѣсѣанѣтѣ.

Тѣрѣчѣя. Констанѣнѣнопол, 28. Іѣнѣе. Рѣшѣїд Паша мѣнѣстрѣл реѣформѣлор се фрѣкѣї ѣар мѣнѣстрѣ, фрѣрѣ портѣфѣлѣї. (Газѣта ѣнѣверсале.)

Бѣквѣрѣцѣї. Пѣлѣ дѣн 10. Іѣлѣе в. пѣчѣї мѣскалѣї пѣчѣї тѣрѣї. —